

66984 NOVA
KRAYNSKA PRATEKA

Na tu prestopnu Lejtu
M. DCC. LXXX.



DRZ. BIBLIOTEKA
v Ljubljani

V' Lublani, se najde per Frid. Egerju.

1780

OD MERKNENJA.

Lejtas se bodo 4. Merknjenja : 2. na Sonzu, inu 2. na Meszu pergodila. Samu enu tu narfadnu na mejszu se bo per nas videlu.

Tu 1. na sonzu se pergody na 4 dan Majneka zhespoldan ; se pak na kraynskem na bo samirkalu.

Tu 2. na Luni bodo ljudji, katiri lih pod nami na uni plati svejta stoje, inu is svojeme nogame gori pruti nam o berneni hodejo, ob poldne na 18. d. Majneka popolnema videli; mi pak zel nezh.

Tu 3. na sonzu na 27. dan Kofaperska na vezher, kader bo she sonze od nas odshlu; torej tudi mi od tega merknjenja nezh videli nabomo

Tu 4. na Luni se bo per nas na 12. dan Listognoja sjutrej ob 4. da 5 u. videl.

Kader se shteje po Gnade polnem
Rojstva Jesufa Christ. M.DCC.LXXX.

Snamene tega Uremena.

Mlay	●	desh, ali mo-	
Perve firtelz	☾	zha	☿
Shep	☉	megla	●
Sadne firtelz	☾	vejter	☽
Saditi sejati	✻	Germenje; inu	
Toplu ali lepu	☽	blisk	↑
Sneg, ali babju		Sonze fianje	☼
pshenu	■	Leis sekati	☛
merslu ali hla-		Dobru orati	☛
dnu	☛	Postni dan	✝

Teb dvanajst nebeskkeh snamenov.

Ovn	♈	Lev	♌	Strellez	♋
Junz	♊	Diviz.	♍	dovjkof	♎
Dvojzh	♉	Vaga	♏	Povodn	♐
Rak	♋	shkor.	♌	Ribe	♊

Svete ali Sveta. S Diviza. D

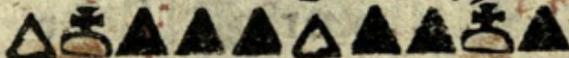
Prosenz ima XXXI. dny.



Nov.lejt. Tit. S. 3.Krayl. dan. Julian.



○ V.u.49.min.



Ernest.

Anton. Bosht. S. Nesha



Ime Jes.



Prih. 7. u. X. ur. 13. min VII. u



Vinc. D. S. Pavl. Korl. Z.S. Adelg.



D. M. Por.



XI. u. 48. m. Sahod. 4. u.



Svizhán ima XXIX. dny.



Svejzh Blash. Agath. Pust Pollon.



XII.u. 57. min.



Sushz ima XXXI. dny.



Albin. Srejd. Frider. Adrian. Thom. Aq.



VII. ur. 25. m. Sah. 5 u. 13. m.



Magor. jedert M. Zvetn. Josheph. dan.



X.ur 58. min. ☾

☉ III u. 29



Gabriel. Velik. Rupert. Quirinus. Amos.



☼ Prihod. 5. u. 52. m.

☾ VIII. u. 17. m.



Mali travèn ima XXX. dny



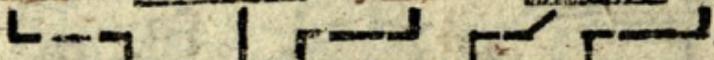
Huggo. D Mar. Vinc Fer. Sixtus. Mar. C.



XII. ur 25. min. 



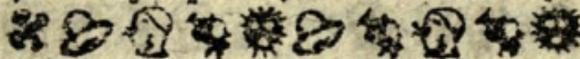
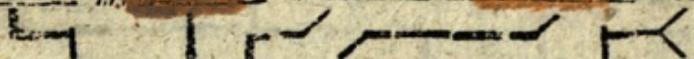
Zeno. Tiburtius. Lidw. Eleuth. dan.



IX. u. ☽ I. m. I. ur. ☉ 19. min.



Anselm. Adalb. S. Juri. S. Mark. Kat. Se.



Sab. 7. u. ☾ II. ur. 28. m.



†. Fed.

Veliki traven ima XXXI. d.



Filip. Jak. Krish. Auffart. S. Florian.



Merkn.



● I. ur. 55. min.



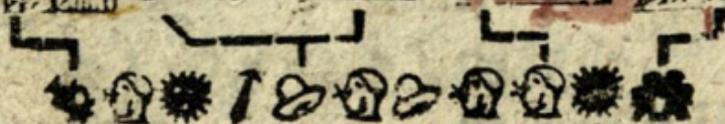
Panorat. Wink. S. Jo. Nep. Quat. Merk.



☽ II. u. 32. min. ☉ XII. ur. 6.



S. Troy. S. Tell. Urban. Max. Kanzian.



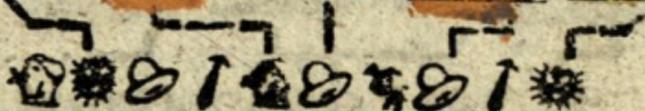
VIII. u. 25. m ☾ ☼ Sah. 6. u. 45.



Roshnezvet , imá XXX. d.



Erasm Bonifac. Norb. Medar. Margar.



XII.u.56m. ●

DVII.u.3.



1780.

Ant. P. S. Vit. Adolf. Marcel. Sylver.



⊙ XI. ur. 50. m.



Ahaz. S. Joan. K. Joa. Paul. Pet. Paul.



I. ur. 17. min. ☾



Mali serpan ima XXXI.d.



D. M. obis. Urk. Demet. Wilibal. Kilian.



IX.ur. 34.mi.

XII 14.mi.



Moh. Fort. S. Marg. S. Alexi. Arsen.



Scap. Feb.



dan 15. ur. ☉ XII. ur 59. m.



Pasjid. M. Mag. S. Jac. S. Anna. S. Mart.



☽ IV. u. 38 m. ○ IV.



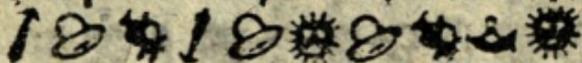
Velikeserpan ima XXXI. d.



S. Pet. K. Oswod. S. Afra. S. Lovr.



Portiun.



VII. u. 37. m. D dan 14. ur.



S. Hilar. dan. Vel. Shm. S. Rok. Bern.



III. ur. 44. m. ☉

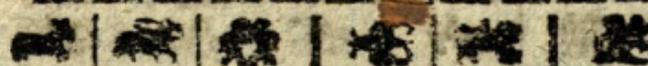
☀ Prih. 5. u.



S. Jerni. Pasji d. S. Aug. S. Joan.



VI. u. ☾ 7. min. XII. u. ☉ 7. min.



Kimovz imá XXX. dny.



S. Ægid. M. Shmar. Korbin. Mek. T



Ang. Var.



Im. Mar.



Prih. 5. ur. D VI. u. 18 m.



Pr. Hy.

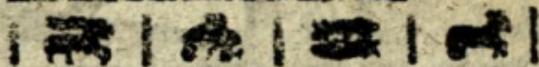
S. Krish. Quat. Eustah.



Mar. 7. Sa



⊙ VII. u. 58. m.



Matth. Kolm. Dam. S. Mich. S. Hier.



⊕ V. ur. 32 m. VIII. 21. m.



Kosapersk ima XXXI. dny



Remig. Ros. M. Fran. Bruno. Dionys.



VIII. ur. 45. m. ☾



Maxim. Gol. S. Lukesh. Vitalis. S. Ursh.



Sever. Krispin. Shim. Jud. Olwank.



Listovgnoj imà XXX. dny.



Uši SS. Viin. d. Karol. Lenard Godf.



II. u. 47. m. ☾ dan VIII. ur.
▲▲▲▲▲▲▲▲
✿ | ✿ | ✿ | ✿ | ✿ | ✿

Martin.

Leop.

Othom.

Leshp.



Merke.



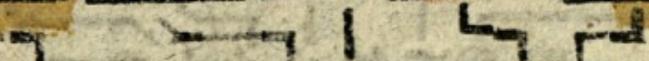
V. u. 12. m. ☉

III. ur.

☾ 23. m.



D. Mar. S. Kath. Konrad. Saturn. Andr.



VI. ur. 35. m. ☉



Grudèn imá XXXI. dny.



Adv. Barbar. Mekl. Ambr. M.Spoz.



☾ XI. ur. 29. min.



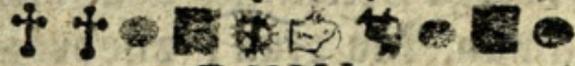
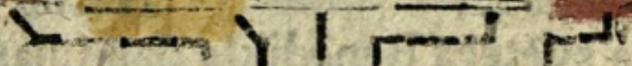
Luc. Othil. Nikasi. dan. Qvat. Thomas



⊙ VIII. u. 54 min. ☾ VI. u. 35. m.



Bofhizh. S. Stef. Joan. Otroz. Silvest.



⊙ VIII. u. 54. min.



Kratke regelze na sledne Mesz.

Januar.

Prosenz.

Svetega Vincenza sonze : pernese o-
bilnu , inu dobru vinze. Kader
bo ob svetemu Pavlu lepu ureme : se
dobra lejtena sadoby.

Februar.

Svizhan.

Kader ob Svezhnezi sonze sije , bo
vekshe sneg potler, koker je poprej
bil. Kader je Svizhan mesz gorak:
Spomlad je rada merfla. Kader stol sve-
tega Petra smerfuje : she 14. dny sima
norruje.

Mart.

Sushz.

Na svetega Benedikta dan imash se-
jati jezhmen, inu grah : zhebul saditi,
inu tertje refati : drevje sasajati, inu ze-
piti per gorijemlozhi Luni. Koker
zhesnov zved : toku tudi tertja.

April.

Male Travn.

Sushz suhotne: male Travn mokrotne, inu ta Maynek hladan, polne senize is Senam: kashte is shitam, inu tvoj kevder bo is vinam daruvan. Aprila susha kmeta pohujsha. Al Aprila deshevje njim pernese lepe shegne. Kar v' Sushzu nise sejal, sdej sej, inu zepi, tok bosh dobru dijat.

Maynek.

Velike Travn.

Kader na svetega Filip Jakoba vezher deshy, ali toisto nozh rosy, se za dobru leytu trosht obdershy. Svetega Verbana sonze dobru vinu rody: kader je pak deshevje zela jesen narodna leshy.

Juni.

Roshnezvet.

Kader na shent Janshov dan desh floima, she 13. dny deshiti naneha, inu hudo lejteno pernese.

Juli. Male Serpan.

Kader na svetega Jakoba dan deshy, malu sheloda rody.

August. Velike Serpan.

Sonzhnu sijanje na velike Shmarn je snamene dobrega vina. Koker svetega Jerneja dan uremeny, toku se zela Jesen saderfhy.

September. Kimovz.

Aku v² Kimovzu germy, veliku shita, inu sadja rody. Kader na S. Matthevsha dan je dobru ureme, je na perhodnu leytu dobrega vina upanje.

October. Kosapersk.

Kader listje od drevja naradu pada, ima terda, inu dolga sima pridti. Kader dovje gosy, inu sherjavi od nas lejte, se sima perblifhuje. Okuli S Gola dne ima ena krotka lejtenu, inu topluta ratati.

November.

Listovgnoj.

Po useh Svetnikov dnevu ima Listovgnoj veliku rose, mokrote, inu nastanovitnega uremena. Kader sonze v' Lokastrelza stope, veliku deshja vonkejrope. Koker leta mesz uremeny, potem se Sushz fadershy. Na sonze S. Martina perhaja velika sima.

December.

Grudn.

Kader v' Grudnu nebú germy, perhodnu lejtú veliku vetrov buzhy. Aku na Boshizhno nozh vetr od sonzhnega ishoda perpihuje, je moria te shivine: aku od sonzhnega sahoda? pomene velikeh oblastnikov smert: aku od poldna? hude bolefsne.



Od teh shtireh lejtenskeh zhasov.

V'Temu lejtu 1780. ufame Spomla
svoj fazhetek ta 20. dan Sushza
ob 12. uri 35. min. sjutrej, kadar
Sonze v'tu snamene tega Ovna stope, in
te Spomlade dan inu nozh enake stury.

Lejtu se perzhne ta 20. dan Rofl
negazveta ob 10. uri 46. min. popoldan
kader tu Sonze ta perve Sklep tega Rak
dojde, inu se fa vol nar dalshega dne
va refvesellemo.

Jesën ima fazhetek ta 22. dan K
movza ob 0. uri 30. min. popoldan, kade
tu Sonze v'tu snamene te Vage stope
inu ta Jesënske dan s' nozhjoglih stury.

Sima se fazhne ta 21. dan Gru
ina ob 4. uri 45. min. sjutrej, kader tu
Sonze v'dovjega Kofla stope, inu ta
nar krajfhe dan imamo.